

**Comité Consultivo de Aprendices de Inglés**  
**Minutas de la Reunión del 27 de Septiembre de 2013**  
**Centro de Recursos Educativos**  
**9:00 – 10:30 a.m.**

**1. Llamar al Orden**

Bonner Montler, Coordinador de Evaluación y del Departamento de los Aprendices de Inglés convocó la reunión a las 9:12 de la mañana. Se sirvió un desayuno continental y se hicieron presentaciones alrededor del salón. El Sr. Montler presentó a Eileen Moreno como una adición importante para el Distrito Escolar de Santee. Ella está familiarizada con los estudiantes bilingües y ayudará a guiar al distrito en la dirección correcta para el Plan Básico de Estudios. (Common Core)

**2. Lectura y Aprobación de las Minutas de Mayo**

El Sr. Montler revisó las minutas de DELAC del 31 de Mayo de 2013. No se recomendó adiciones. Elizabeth Pérez mocionó para aprobar las minutas y Eva González secundó la moción. Las minutas fueron aceptadas.

**3. Common Core State Standards Sessions (CCSS) –Eileen Moreno**

Eileen Moreno dio un panorama de lo que es el “Common Core.” Compartió un video corto que se llama “Soar with Common Core.” Ella explicó que el CCSS es un conjunto de expectativas de aprendizaje para cada nivel de grado que promoverá el crecimiento y éxito de los estudiantes. Crea estándares iguales en los 45 estados que lo han adoptado. El CCSS preparará a los estudiantes con las habilidades y conocimientos para competir en los Estados Unidos y en el extranjero, los preparará para ir al colegio y para tener una carrera y balancear el aprendizaje con las habilidades del mundo real. Los estándares del “Common Core” fueron desarrollados por los profesores y maestros. Ella notificó al Comité de DELAC de cinco (5) secciones a través del distrito para que los padres asistan para que estén más informados del “Common Core.”

**4. Evaluación Equilibrada Más Inteligente (Smarter Balanced Assessment) – Bonner Montler**

Bonner Montler discutió la Evaluación Equilibrada Más Inteligente que reemplazará al “CST.” Veintitrés estados participarán en esta prueba que se le dará a los estudiantes de los grados 3-8 en la computadora. Los Aprendices del Inglés tendrán acceso a un diccionario de traducción en la computadora. Todavía se está desarrollando la evaluación. Hay una posibilidad de que el estudiante tomará un tema de la Evaluación Equilibrada Más Inteligente este año. Empezará completamente a funcionar al principio de la Primavera del 2015. Práctica de la prueba está disponible en línea para que los padres lo vean y los estudiantes que practiquen. Para más información acerca de la Evaluación Equilibrada Más Inteligente, visite la página: “[smarterbalanced.org](http://smarterbalanced.org)” (traducción al Español estará disponible)

**5. Preguntas y Preocupaciones**

Hicieron una pregunta acerca de la disponibilidad de las computadoras. Bonner Montler explicó que el Departamento de Tecnología está trabajando para traer las computadoras a las escuelas. Él explicó que los estudiantes tomarían las pruebas en rotación basado en su grado. Un padre preguntó acerca de chequear las calificaciones en línea. Bonner le recomendó que pidiera un nuevo nombre de usuario y una contraseña nueva a la maestra, porque ellos cambian esto todo los años por razones de seguridad. Una pregunta se hizo acerca de la notificación de la reunión de DELAC. Una sugerencia se hizo para que la anunciaran en un cartel.

**6. Próxima Reunión de DELAC**

La próxima reunión de DELAC es programada para el 8 de Noviembre de 2013 en el “ERC Board Room” desde las 9:00 hasta las 10:30 de la mañana.

**7. Fin de la Reunión**

La reunión se terminó a las 10:15 de la mañana.